VZOREC

**MESTNA OBČINA LJUBLJANA**, Mestni trg 1, 1000 Ljubljana, ki jo zastopa župan Zoran JANKOVIĆ, identifikacijska številka za DDV: SI67593321, matična številka: 5874025000 (v nadaljevanju: MOL)

in

**IZVAJALEC\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_**, naslov\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_, ki ga zastopa \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_, identifikacijska številka za DDV/davčna številka: **\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_**, matična številka: \_\_\_\_\_\_\_\_ (v nadaljevanju: izvajalec)

skleneta naslednjo

**P O G O D B O**

**o sofinanciranju kulturnega projekta, izbranega na razpisih programa EU Ustvarjalna Evropa, podprogram KULTURA**

1. **člen**

S to pogodbo bo MOL sofinanciral, izvajalec pa izvedel kulturni projekt v letu 2025 z naslovom **\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_** (v nadaljevanju: projekt), ki je bil izbran z odločbo številka **\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_** z dne**\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_** (v nadaljevanju: odločba) na osnovi Javnega poziva za sofinanciranje projektov, izbranih na razpisih programa EU Ustvarjalna Evropa, podprogram KULTURA, najavljenega v Uradnem listu RS, št. \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ in objavljenega na spletni strani Mestne občine Ljubljana (v nadaljevanju: javni razpis).

Izvajalec se zavezuje, da bo projekt izvedel v skladu z opisom vsebine iz prijave na javni poziv številka ……. z dne ……….. (v nadaljevanju: prijava na javni razpis), ki je kot priloga sestavni del te pogodbe.

1. **člen**

Sredstva se dodelijo z namenom zagotavljanja kvalitetne in raznovrstne produkcije na območju MOL ter zagotavljanja dostopnosti javnih kulturnih dobrin prebivalcem MOL.

MOL dodeljuje sredstva za izvedbo naslednjega kulturnega projekta:

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Naslov projekta[[1]](#footnote-1): | Obseg projekta[[2]](#footnote-2): | Čas realizacije projekta: |
|  |  |  |

Sredstva za sofinanciranje projekta v letu 2025 so predvidena v proračunu/rebalansu proračuna MOL za leto 2024, na proračunski postavki *082044* *Javni kulturni programi in projekti.*

1. **člen**

Pogodbeni stranki ugotavljata, da je celotna vrednost projekta, povzeta iz prijave izvajalca na javni poziv, **\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_** EUR.

Pogodbeni stranki ugotavljata, da priznana vrednost projekta s strani MOL na podlagi izdane odločbe znaša \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ EUR.

MOL in izvajalec se dogovorita, da bo MOL v skladu z izdano odločbo za leto 2025 zagotovil izvajalcu sredstva za izvedbo projekta v višini **\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_** EUR (z besedo: **\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_** eurov xx/100).

1. **člen**

MOL bo sredstva za sofinanciranje projekta, ki je predmet te pogodbe, nakazal v dogovorjeni višini, določeni v 3. členu te pogodbe, na transakcijski račun izvajalca številka SI56 XXXX XXXX XXXX XXX, odprt pri \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_, in sicer v dveh obrokih skladno s 33. členom Zakona o izvrševanju proračunov Republike Slovenije za leti 2024 in 2025 (Uradni list RS, št. 123/23 in 12/24):

* + do \_\_\_% odobrene vsote v roku največ 30 dni po prejemu zahtevka za izplačilo prvega obroka in prvega delnega poročila o izvajanju projekta;
  + razliko med celotno vrednostjo dogovorjene vsote in izplačilom prvega obroka v roku največ 30 dni po prejemu zahtevka za izplačilo drugega obroka in drugega delnega poročila.

*ali*

- 100% odobrene vsote v roku največ 30 dni po prejemu zahtevka za izplačilo *(v primeru, da je projekt že izveden).*

1. **člen**

Izvajalec se zaveže, da bo MOL dostavil (*se uporabi, kadar izvajalec dostavi 2 zahtevka za izplačilo*):

- **najkasneje do ...............................** zahtevek za izplačilo prvega obroka in prvo delno poročilo o izvajanju projekta,

**- najkasneje do 10. novembra 2025** zahtevek za izplačilo razlike med celotno vrednostjo dogovorjene vsote in izplačilom prvega obroka in drugo delno poročilo ter

- **najkasneje do 20. januarja 2026** končno vsebinsko in finančno poročilo (v nadaljevanju: končno poročilo) na predpisanem obrazcu MOL.

Izvajalec se zaveže, da bo MOL dostavil (*se uporabi, kadar izvajalec dostavi 1 zahtevek za izplačilo*):

* **najkasneje do 10. novembra 2025**  zahtevek za izplačilo sredstev in delno poročilo o izvedenem projektu,
* **najkasneje do 20. januarja 2026** končno vsebinsko in finančno poročilo (v nadaljevanju: končno poročilo) na predpisanem obrazcu MOL.

Zahtevke za izplačilo mora izvajalec posredovati MOL v obliki e-računa skladno z veljavnimi predpisi.

Zahtevke za izplačilo izstavi na naslov: Mestna občina Ljubljana, Mestni trg 1, 1000 Ljubljana, za Oddelek za kulturo. Na zahtevku (e-računu) mora biti **obvezno navedena številka pogodbe C7560-25-xxxxxx,** drugače se le-ta zavrne kot nepopoln. Številka pogodbe je hkrati referenčna številka na e-računu.

Poročila zahtevana s to pogodbo izvajalec posreduje v fizični obliki na naslov: Mestna občina Ljubljana, Mestni trg 1, 1000 Ljubljana, za Oddelek za kulturo.

Delno poročilo mora vsebovati opis vsebine že opravljenega dela in obračun dotedanjih stroškov izvajanega/izvedenega (*smiselno prilagoditi glede na dej. pogodbo)* projekta.

Končno poročilo vključuje zaključno finančno in vsebinsko poročilo. Finančno poročilo mora obsegati obračun vseh stroškov, povezanih z izvedenim projektom, ter navedbo vseh sofinancerjev projekta z njihovim deležem sofinanciranja. Vsebinsko poročilo pa mora vsebovati evalvacijo projekta v skladu s

kriteriji uspešnosti (skladnost z opredeljenimi cilji), učinkovitosti (razmerje med finančnim vložkom in rezultatom), primernosti (glede na izražene kulturne potrebe) in dostopnosti (število in struktura uporabnikov projekta).

Izvajalec mora predložiti končno poročilo na predpisanih obrazcih, ki so kot priloge sestavni deli te pogodbe.

Izvajalec mora za delež sofinanciranja projekta s strani MOL ob vsakem zahtevku (e-računu) za izplačilo predložiti v prilogi elektronske kopije računov oziroma drugih knjigovodskih listin, ki vsebinsko utemeljujejo nastale stroške. Samo dejansko nastali in plačani stroški (izdatki) v času trajanja projekta, z dokazili o plačilu (le-ti se morajo nanašati na izvajalca), se štejejo za upravičene za sofinanciranje.

Da so stroški v okviru projekta upravičeni:

* morajo biti nujno potrebni za uspešno izvajanje programa;
* morajo biti opredeljeni v prijavi izvajalca;
* morajo biti v skladu z načeli dobrega finančnega poslovanja, zlasti glede cenovne primernosti in stroškovne učinkovitosti;
* morajo dejansko nastati;
* morajo biti prepoznavni in preverljivi;
* morajo biti podprti z izvirnimi dokazili;
* niso in ne bodo financirani od drugih sofinancerjev programa.

Skrbnik pogodbe s strani MOL bo ob predložitvi končnega poročila preveril skladnost višine izplačanih proračunskih sredstev MOL z višino dejanskih stroškov za izvedbo projekta. V primeru, da MOL ugotovi, da je bilo izvajalcu izplačanih več sredstev, kot jih je dejansko porabil za izvedbo projekta ali da je delež financiranja projekta s strani MOL višji, kot je dogovorjeno s to pogodbo ali da sredstva niso porabljena za namen, dogovorjen s to pogodbo, se izvajalec zavezuje, da bo MOL povrnil neupravičeno prejeta sredstva v ugotovljeni višini, skupaj z zakonitimi zamudnimi obrestmi od dneva prejetja sredstev do dneva vračila, in sicer v roku 30 dni od dneva prejema pisnega poziva MOL za povrnitev sredstev.

1. **člen**

V primeru, da izvajalec ne predloži poročila iz 4. oziroma 5. člena te pogodbe v pogodbeno določenem roku, MOL pisno pozove izvajalca k predložitvi poročila in določi primeren rok za predložitev poročila. Če izvajalec ne predloži poročila v zahtevanem roku, lahko MOL odstopi od pogodbe. V tem primeru je izvajalec dolžan povrniti MOL vsa prejeta sredstva, skupaj z zakonitimi zamudnimi obrestmi od dneva prejetja sredstev do dneva vračila.

Če MOL ugotovi, da je potrebno poročilo izvajalca dopolniti oziroma spremeniti, določi izvajalcu primeren rok, v katerem mora izvajalec predložiti dopolnjeno oziroma spremenjeno poročilo.

Če izvajalec ne predloži dopolnjenega oziroma spremenjenega poročila v zahtevanem roku oziroma le-to še vedno ne bo ustrezno, MOL lahko odstopi od pogodbe. V tem primeru je izvajalec dolžan povrniti MOL vsa prejeta sredstva, skupaj z zakonitimi zamudnimi obrestmi od dneva prejetja sredstev do dneva vračila.

1. **člen**

Izvajalec je dolžan uporabiti sredstva, pridobljena po tej pogodbi, izključno za namen, za katerega so mu bila dodeljena. V primeru ugotovljene nenamenske porabe se izvajalec zavezuje, da bo MOL povrnil neupravičeno prejeta sredstva v ugotovljeni višini, skupaj z zakonitimi zamudnimi obrestmi od dneva prejetja sredstev do dneva vračila, in sicer v roku 30 dni od prejema pisnega poziva MOL za povrnitev sredstev.

Izvajalec lahko za projekt, ki je predmet te pogodbe, črpa finančna sredstva le v proračunskem letu 2025.

1. **člen**

V primeru, da nastopijo okoliščine, ki utegnejo vplivati na terminsko in/ali vsebinsko in/ali finančno izvedbo projekta, za katerega so dodeljena sredstva proračuna MOL, mora izvajalec nemudoma oziroma najkasneje v 15 dneh od nastanka okoliščine pisno obrazložiti in utemeljiti svoj predlog za spremembo terminske in/ali vsebinske in/ali finančne izvedbe projekta glede na predviden terminski in/ali vsebinski in/ali finančni plan. V nasprotnem primeru izvajalec izgubi pravico do nadaljnjega črpanja sredstev MOL po tej pogodbi.

Izvajalec lahko predlaga spremembo projekta samo v obsegu in na način, ki ne pomeni bistveno drugačne terminske oziroma vsebinske oziroma finančne izvedbe projekta glede na predvideni terminski in/ali vsebinski in/ali finančni plan projekta.

MOL glede na spremenjene okoliščine oceni, ali še vztraja pri dogovorjenem obsegu sofinanciranja projekta iz te pogodbe ali zmanjša delež sofinanciranja po tej pogodbi ali pa odstopi od te pogodbe. V primeru, da MOL zmanjša delež sofinanciranja projekta iz te pogodbe, se pogodbeni stranki dogovorita o novih pogojih v obliki aneksov k tej pogodbi.

Spremembe se ne morejo nanašati na prenos aktivnosti ali izplačil v leto 2026.

1. **člen**

Izvajalec ne sme prenesti pravic in obveznosti iz te pogodbe na tretjo osebo brez pisnega soglasja MOL.

1. **člen**

Izvajalec je dolžan pri objavah in predstavitvah projekta iz te pogodbe oziroma pri vseh drugih oblikah javnega nastopanja in izdajanja publikacij, promocijskega in drugega informativnega gradiva v zvezi z njim navesti, da je njegovo izvajanje sofinanciral MOL in v pisnih oblikah ob imenu MOL uporabiti tudi grb MOL.

1. **člen**

Pogodbeni stranki se dogovorita, da sta za izvajanje te pogodbe odgovorna/-i naslednja/-i pooblaščena/-i predstavnika/-ci:

- na strani MOL: Davor Buinjac, ki je skrbnik pogodbe, e. pošta: davor.buinjac@ljubljana.si, tel.: 01 306 48 40,

- na strani izvajalca: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_, e. pošta: \_\_\_\_\_, tel.:\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

V imenu MOL ima njegov skrbnik pravico:

- izvajati nadzor nad izpolnjevanjem pogodbenih obveznosti*,*

- izvajati nadzor nad namensko porabo proračunskih sredstev MOL,

- kadarkoli zahtevati vpogled v vsakršno dokumentacijo, povezano z izvajanjem projekta,

- ugotavljati skladnost izvedenega projekta s to pogodbo in

- ugotavljati smotrnost uporabe sredstev za doseganje namena in ciljev iz te pogodbe,

izvajalec pa mu je dolžan to omogočiti.

1. **člen**

MOL lahko odstopi od pogodbe in zahteva vračilo že izplačanih proračunskih sredstev, skupaj z zakonitimi zamudnimi obrestmi od dneva prejetja sredstev do dneva vračila, poleg primerov, določenih s to pogodbo, tudi v naslednjih primerih:

- če mu izvajalec ne omogoči nadzora v skladu z določili te pogodbe;

- če se ugotovi, da je izvajalec nenamensko uporabil že dobljena sredstva ali jih je pridobil na podlagi neresničnih podatkov;

- če izvajalec kako drugače krši svoje obveznosti, določene s to pogodbo.

1. **člen**

Izvajalec je dolžan članom strokovne komisije vnaprej posredovati informacijo o izvedbi projekta, ki je predmet te pogodbe.

1. **člen**

V primeru, da je pri izboru izvajalca po tej pogodbi ali pri izvajanju te pogodbe kdo v imenu ali na račun izvajalca, predstavniku, zastopniku ali posredniku MOL, javnemu uslužbencu mestne uprave ali funkcionarju MOL, obljubil, ponudil ali dal kakšno nedovoljeno korist za pridobitev tega posla ali za sklenitev tega posla pod ugodnejšimi pogoji ali za opustitev dolžnega nadzora nad izvajanjem pogodbenih obveznosti ali za drugo ravnanje ali opustitev, s katerim je MOL povzročena škoda ali je omogočena pridobitev nedovoljene koristi predstavniku, zastopniku ali posredniku MOL, javnemu uslužbencu mestne uprave ali funkcionarju MOL, izvajalcu ali njegovemu predstavniku, zastopniku, posredniku, je ta pogodba nična.

MOL bo na podlagi svojih ugotovitev o domnevnem obstoju dejanskega stanja iz prvega odstavka tega člena ali obvestila Komisije za preprečevanje korupcije ali drugih organov, glede njegovega domnevnega nastanka, pričel z ugotavljanjem pogojev ničnosti te pogodbe oziroma z drugimi ukrepi v skladu s predpisi Republike Slovenije.

1. **člen**

Vse spremembe in dopolnitve te pogodbe se dogovorijo v obliki pisnih aneksov k pogodbi.

1. **člen**

Morebitne spore iz te pogodbe bosta pogodbeni stranki reševali sporazumno. Če sporazumne rešitve ne bi mogli doseči, je za reševanje sporov pristojno sodišče v Ljubljani.

1. **člen**

Ta pogodba je sklenjena in začne veljati z dnem, ko jo podpišeta obe pogodbeni stranki in je sestavljena v treh enakih izvodih, od katerih prejme izvajalec en izvod in MOL dva izvoda.

|  |  |
| --- | --- |
| Številka: | Številka pogodbe: C7560-25-xxxxxx |
| Datum: | Številka dok. DS.:  Datum: |
|  |  |
| **IZVAJALEC** | **MESTNA OBČINA LJUBLJANA** |
| Zastopnik/ca | **ŽUPAN** |
|  |  |
|  | **Zoran JANKOVIĆ** |

1. Navesti celoten naziv projekta, kot je navedeno v odločbi. [↑](#footnote-ref-1)
2. Na primer: število sodelujočih, število prizorišč, število ponovitev, število razstavljenih del. [↑](#footnote-ref-2)